

**Springinsfeld**  
Abdichtungen · Dächer · Spenglerei

**Je größer der Dachschaden, desto schöner der Blick auf die Sterne.**

Aber: Nässe schadet dem Dach massiv. Nach der sommerlichen „Sturmsaison“ deshalb checken lassen, ob auf dem Dach alles dicht ist. Das ist auch wichtig für den Versicherungsschutz. Vereinbart am besten gleich einen Termin bei uns!

Vor dem Winter Dach checken lassen!

Kirchdorf i. T. | T +43 5352 62 870 | [www.springinsfeld.info](http://www.springinsfeld.info)

[www.ums-eck-kirchdorf.at](http://www.ums-eck-kirchdorf.at)

**BAIC BJ 30E**  
Ob Alpmfad oder Panoramastraße - dieser Allrad-SUV bringt euch dorthin, wo Tirol am schönsten ist

*Jetzt TESTEN!*



**AUTOHAUS OBHOLZER**  
HARASSER & SPOGLER OG

Salzburger Straße 8, 6382 Kirchdorf  
05352/63166  
[www.auto-obholzer.at](http://www.auto-obholzer.at)  
[info@auto-obholzer.at](mailto:info@auto-obholzer.at)

Kirchdorf hat's

**ums ECK** **KIRCHDORF HAT'S!**

September 2025

[www.ums-eck-kirchdorf.at](http://www.ums-eck-kirchdorf.at)

**FISH MARKT**

Spare bis zu **-80%**

**Rock'n'Roll MOUNTAIN STORE**

Freitag, 5. September  
9:00 bis open end

[www.rocknrollmountain.at](http://www.rocknrollmountain.at) [info@rocknrollmountain.at](mailto:info@rocknrollmountain.at)

Rock'n'Roll Mountainstore  
Brunnbachweg 2 6382 Kirchdorf in Tirol  
Telefon 0535265600

Willaz Black Diamond NORRØNA patagonia maloja

**NACHHALTIG REGIONAL DRUCKEN**

... denn unser Herz schlägt für unsere Region

**HUTTER DRUCKMEDIA**  
[www.hutterdruck.at](http://www.hutterdruck.at)

PEFC  
Förderung nachhaltiger Waldwirtschaft  
www.pefc.at

Bio-Farben auf PEFC- und Recycling-Papieren  
Chemiefreie Platten-Produktion  
CSR-zertifiziert für unsere Mitarbeiter  
CO<sub>2</sub>-klimaneutrale Produktion  
Österreichisches Umweltgütesiegel  
... das sichert unser Morgen!

Klimobetrieb  
AUSTRIA

**JETZT BUNTER EINKAUFEN!**

Gutscheine der Werbegemeinschaft sind immer das ideale Geschenk! Bei mehr als 70 Handels-, Gastronomie- und Gewerbebetrieben in Kirchdorf, Erpfendorf und Gaisteig ist bestimmt das Passende dabei!

Die Einkaufsgutscheine sind in den Werten EUR 10,- und 25,- zu erwerben. Erhältlich in den Bankstellen der Raiffeisenbank in Kirchdorf und Erpfendorf sowie in den Spar-Märkten Bendler und Schwaiger (Kirchdorf) und Hüttenberger (Erpfendorf).

**Werbegemeinschaft Kirchdorf • Erpfendorf**

[www.wke-bunt.at](http://www.wke-bunt.at)

Gemeinsam neue Wege gehen.

**WIR MACHT'S MÖGLICH.**



**Frischer Sturm**

Süß, frisch, prickelnd & gesund

– der Sturm vom Winzer Burger aus Niederösterreich begeistert mit seinem Geschmack, ist reich an Vitaminen und kurbelt den Stoffwechsel an!

#kommindiemarkthalle

**SINNESBERGER'S Markt Halle**

[sinnesbergersmarkthalle.at](http://sinnesbergersmarkthalle.at)

# Flohmarkt

Freitag 5. September  
Beginn ist um 9 Uhr

Mode Bendler  
Rock'n'Roll Mountainstore  
Sport Bergmann  
Kaufhaus Schwabegger



Neue Herbstmode  
eingetroffen

Gutschein  
im Wert von € 10,-  
für einen Einkauf  
von mind. Euro 50,-  
gültig bis zum 13. September

FLOHMARKT  
Freitag, 5. September 2025

- Super Angebote
- Mega-Schnäppchen!
- Fashion-Bar



Mode Bendler  
A-6382 Kirchdorf/Tirol  
Dorfplatz 16  
Tel. 0 53 52 / 6 31 10  
Fax 6 31 10-9

# Flohmarkt

Einzigartig ist viel  
besser als perfekt!



Unser beliebter Flohmarkt  
ist wieder da! **Fr. 05.09.2025**  
Von 9.00 bis 19.00 Uhr durchgehend geöffnet.

KIRCHDORF  
SCHWABEGGER  
KAUFHAUS  
SCHWABEGGER  
IHR VIELSEITIGES FACHGESCHÄFT  
Kirchdorf, Dorfstraße 9, Tel. 0 53 52 / 63 105

# KRACHER

Bad & Heizung

A-6382 Kirchdorf/Tirol • Tel. 05352/77087  
www.kracher-installationen.at



## Saunakabinen FIN oder BIO

Ihre Wohlfühloase für jede Jahreszeit.  
Wir beraten Sie gerne, vom Standardmodell bis zur Maßanfertigung.

www.ums-eck-kirchdorf.at

Kirchdorf hat's

10% RABATT  
auf alle Dienstleistungen\*

# IK HAIRKUNST

SALON & STYLING

## BRING A FRIEND

Vereinbare einen Termin für dich und eine zweite Person und erhaltet **beide** 10% Rabatt.  
**FOR EVERY YOU.**

\*Wenn deine Begleitung Neukund\*in ist erhaltet ihr beide einmalig 10% Rabatt auf alle Dienstleistungen. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen.

HIER GEHTS ZUR ONLINE BUCHUNG

Martina Novak • 6383 Erpfendorf • Dorf 33B  
+43 676 580 1956 • [www.hairkunst.at](http://www.hairkunst.at)

IM SEPTEMBER

## VITAL & BEAUTY

IM KAISERQUELL KIRCHDORF

### Maria Galland

Tag- und Nachtcreme -15%

Das Vital & Beauty Team freut sich auf euren Besuch.

MARIA GALLAND PARIS  
262 HYDRASORAL  
MARIA GALLAND PARIS  
160 HYDRASORAL

Kaiserstraße 2 | M: +43 676/7340470  
www.vitalcenter-kirchdorf.at | GANZJÄHRIG GEÖFFNET

**-50%**  
auf gekennzeichnete Bekleidungssteile und Schuhe

**-30%**  
auf das gesamte Bekleidungs- und Schuhsortiment

**-50%**  
auf Skischuhe, Skibekleidung, Langlaufschuhe

## FLOHMARKT | Freitag, 5. September

durchgehend bis 19 Uhr geöffnet!

# sportbergmann

Aktionsangebote gültig für lagernde Ware

www.sport-bergmann.at

/sportbergmann

## WERTGARANTIE®

### Tabletversicherung vom Experten

VERSICHERUNGSMAKLER

Mag. Beate Aigner  
6383 Erpfendorf - Austria  
T +43 (0)53 52/81 65  
office@ivmakler.at  
www.ivmakler.at

# EXENBERGER

INHALTER ANDREAS MAYER  
STEINMETZ GMBH

### Persönliche, individuelle und kompetente Grabgestaltung

Auch in Kombination mit Glaselementen, Edelstahl oder Swarovskysteinen.

Besuchen Sie uns in unserem Schauraum am Kreisverkehr Richtung Weitau!

STEINMETZ MEISTER ANDREAS MAYER

ACHTUNG! Neue Öffnungszeiten: MI u. DO 9-12 Uhr / 13-16 Uhr  
MO, DI, FR nach telefonischer Terminvereinbarung!

Pass-Thurn Straße 2 • 6380 St. Johann in Tirol  
+43 (0)5352 653 41 • [steinmetz@exenberger.info](mailto:steinmetz@exenberger.info)  
[www.exenberger.info](http://www.exenberger.info)